



ACORD

Între Republica Moldova și Uniunea Europeană, privind participarea
Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027)

Bruxelles, 19 februarie 2024



TRADUCERE OFICIALĂ
TEXT ÎN LIMBA ROMÂNĂ



ACORD

între Republica Moldova, pe de o parte, și Uniunea Europeană, pe de altă parte, privind participarea Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027)

Guvernul Republicii Moldova, în numele Republicii Moldova (denumit în continuare "Republica Moldova"),

pe de o parte,

și

Comisia Europeană (denumită în continuare "Comisia"), în numele Uniunii Europene,

pe de altă parte,

denumite în continuare "Părțile"

ÎNTRUCÂT Protocolul I la Acordul de Asociere dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și Statele Membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte¹, privind Acordul-Cadru dintre Uniunea Europeană și Republica Moldova cu privire la principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii², prevede clauzele și condițiile specifice privind participarea Republicii Moldova la fiecare program în parte, în special contribuția financiară care trebuie plătită, precum și procedurile de raportare și de evaluare, se stabilesc printr-un Memorandum de Înțelegere³ între Comisia Europeană și autoritățile competente ale Republicii Moldova, pe baza criteriilor stabilite în programele respective;

ÎNTRUCÂT programul Uniunii Europene Europa digitală a fost instituit prin Regulamentul (UE) 2021/694 al Parlamentului European și al Consiliului [denumit în continuare "Regulamentul (UE) 2021/694"]⁴;

ÎNTRUCÂT termenii și condițiile specifice ale asocierii ar trebui stabilite printr-un acord internațional între Uniunea Europeană și țara asociată;

RECUNOSCÂND principiile generale, astfel cum sunt prevăzute în Regulamentul (UE) 2021/694;

RECUNOSCÂND principiile generale, astfel cum sunt prevăzute în cadrul normativ și de reglementare național al Republicii Moldova în domeniul tehnologiei informației și digitalizării, precum și în legislația națională privind tratatele internaționale, în special în ceea ce privește aplicarea provizorie a acestora;

AVÂND ÎN VEDERE eforturile Uniunii Europene de a conduce răspunsul prin unirea forțelor cu partenerii săi internaționali pentru a aborda provocările globale, în conformitate cu planul

¹ JO L 260, 30.8.2014, p. 4.

² JO L 260, 30.8.2014, p. 619.

³ Prezentul acord constituie și are aceleași efecte juridice ca un memorandum de înțelegere prevăzut în Protocolul I la un acord-cadru între Uniunea Europeană și Republica Moldova privind principiile generale de participare a Republicii Moldova la programele Uniunii.

⁴ Regulamentul (UE) 2021/694 al Parlamentului European și al Consiliului din 29 aprilie 2021 de instituire a programului Europa digitală și de abrogare a Deciziei (UE) 2015/2240 (Text cu relevanță pentru SEE) (JO L 166, 11.5.2021, p. 1-34)

de acțiune pentru oameni, planetă și prosperitate din Agenda Organizației Națiunilor Unite intitulată "Transformarea lumii în care trăim: Agenda 2030 pentru dezvoltare durabilă" și SUBLINIIND faptul că transformarea digitală a economiei și a societății noastre oferă oportunități imense pentru creștere economică și locuri de muncă, pot contribui la tranziția verde și la competitivitatea noastră la nivel mondial și pot spori diversitatea creativă și culturală;

SUBLINIIND necesitatea unei tranziții digitale echitabile și centrate pe factorul uman în ceea ce privește implementarea noilor tehnologii digitale în economie și societate, urmărind consolidarea sprijinului public al acesteia.

RECUNOSCÂND rolul esențial facilitator, pentru dubla tranziție și poziția de lider digital a Uniunii, al infrastructurilor digitale în domeniul Calculului de Înaltă Performanță; Inteligența Artificială, Cloud Edge Computing și Spațiile de Date; și Securitatea Cibernetică;

RECUNOSCÂND necesitatea de a dezvolta competențe digitale avansate pentru a opera și a utiliza în mod optim viitoarele capacități digitale, precum și pentru a conduce transformarea digitală a întreprinderilor și a serviciilor publice în toate sectoarele economiei;

SUBLINIIND rolul central în implementarea Programului Europa Digitală atribuit rețelei de Centre Europene de Inovare Digitală, care va acționa ca facilitatori pentru a reuni industriile, întreprinderile și administrațiile publice care au nevoie de noi soluții tehnologice, cu întreprinderile, în special întreprinderile nou-înființate și IMM-urile, care dispun de soluții digitale pregătite pentru piață în statele membre și în țările partenere participante;

RECUNOSCÂND că astfel de evoluții transformatoare necesită colaborarea cu partenerii internaționali ai Uniunii în condiții de maximă transparență, pe baza unor obiective și valori comune, protejând în același timp interesele de securitate ale Uniunii;

DORIND să stabilească o cooperare reciproc avantajoasă pentru a consolida și a sprijini implementarea unor capacități digitale fiabile și sigure în Uniune în domeniul Calculului de Înaltă Performanță; Inteligența Artificială, Cloud Edge Computing și Spațiile de Date; Securitate Cibernetică; Competențe Digitale Avansate; și implementarea și utilizarea optimă a Capacităților Digitale și Interoperabilitatea, precum și facilitarea adoptării, precum și a implementării și accesibilității soluțiilor digitale împreună cu Părțile;

RECUNOSCÂND că participarea reciprocă la programele celeilalte părți pentru implementările digitale ar trebui să ofere beneficii reciproce părților, asigurând, în același timp, un nivel ridicat de protecție a drepturilor fundamentale (inclusiv protecția datelor și a drepturilor digitale), precum și standarde etice și recunoscând, în același timp, că Părțile își rezervă dreptul de a limita sau de a condiționa participarea la anumite acțiuni pe baza unor motive de securitate justificate în mod corespunzător;

RECUNOSCÂND importanța asigurării unei reziliențe sporite a lanțurilor de aprovizionare digitale și a furnizării de soluții globale pentru Părți;

AVÂND ÎN VEDERE obiectivele, valorile și legăturile puternice comune ale Părților în domeniul tehnologiilor digitale și recunoscând dorința comună a Părților de a-și dezvolta, consolida, stimula și extinde în continuare relațiile și cooperarea în cadrul acestora;

AU CONVENIT ASUPRA URMĂTOARELOR:

Articolul 1

Domeniul de aplicare al asocierii

1. Republica Moldova participă în calitate de țară asociată și contribuie la Obiectivele Specifice 1 [calculul de înaltă performanță (HPC)], 2 (inteligenta artificială), 4 (competențe digitale avansate) și 5 (implementarea și utilizarea optimă a capacităților digitale și interoperabilitatea) ale Programului Europa Digitală menționat la Articolul 3 din Regulamentul (UE) 2021/694, în cea mai recentă versiune a acestuia.

Articolul 2

Termenii și condițiile de participare la Programul Europa Digitală

1. Republica Moldova participă la Programul Europa Digitală în conformitate cu condițiile prevăzute în Protocolul I la Acordul de Asociere dintre Uniunea Europeană și Comunitatea Europeană a Energiei Atomice și Statele Membre ale acestora, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind Acordul-Cadru dintre Uniunea Europeană și Republica Moldova cu privire la principiile generale de participare a Republica Moldova la programele Uniunii, și în conformitate cu termenii și condițiile prevăzute în prezentul Acord, în Regulamentul (UE) 2021/694, precum și în orice alte norme referitoare la punerea în aplicare a Programului Europa Digitală, în cele mai recente versiuni ale acestora.
2. Cu excepția cazului în care se prevede altfel în termenii și condițiile menționate la alineatul (1) din prezentul Articol, inclusiv în punerea în aplicare a articolului 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE) 2021/694, entitățile juridice stabilite în Republica Moldova pot participa la acțiunile Programului Europa Digitală în condiții echivalente cu cele aplicabile entităților juridice stabilite în Uniunea Europeană, inclusiv respectarea măsurilor restrictive ale Uniunii Europene⁵.
3. Înainte de a decide dacă entitățile juridice stabilite în Republica Moldova sunt eligibile să participe la o acțiune legată de securitatea Uniunii Europene în temeiul articolului 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE) 2021/694, Comisia poate solicita informații sau garanții specifice, cum ar fi:
 - a) informații care să precizeze dacă persoanelor juridice stabilite în Uniunea Europeană li s-a acordat sau li se va acorda acces reciproc la programele, proiectele sau acțiunile existente și planificate ale Republicii Moldova echivalente cu acțiunea Europa Digitală în cauză;
 - b) informații dacă Republica Moldova dispune de un mecanism național de examinare a investițiilor și asigurări că autoritățile din Republica Moldova vor raporta și vor consulta Comisia cu privire la orice cazuri posibile în care, în aplicarea unui astfel de mecanism, au luat cunoștință de investiții/preluări planificate de investiții străine/preluări de către o entitate stabilită sau controlată din afara Republicii Moldova a unei entități juridice moldovenești; care a primit finanțare prin Programul Europa Digitală pentru acțiuni legate de securitatea Uniunii Europene, cu condiția că lista entităților juridice relevante stabilite în Republica Moldova să fie furnizată de Comisie în urma semnării acordurilor de grant cu aceste entități, și
 - c) asigurări că niciunul dintre rezultatele, tehnologiile, serviciile și produsele dezvoltate în cadrul acțiunilor în cauză de către entitățile stabilite în Republica Moldova nu face obiectul unor restricții la exportul acestora către statele membre ale UE în timpul acțiunii și timp de patru ani după încheierea acțiunii. Republica Moldova va împărtăși

⁵ Măsurile restrictive ale UE sunt adoptate în temeiul Tratatului privind Uniunea Europeană sau al Tratatului privind funcționarea Uniunii Europene.

o listă actualizată a subiecților restricțiilor naționale la export anual, pe durata acțiunii și timp de patru ani după încheierea acțiunii.

4. În cazul în care condițiile cererii de propuneri restricționează participarea la o acțiune din considerente legate de securitatea Uniunii în temeiul articolului 12 alineatul (6) din Regulamentul (UE) 2021/694, Comisia poate solicita informații specifice sau asigurări din partea Republicii Moldova pentru a evalua caracterul adecvat al garanțiilor furnizate de entitățile relevante că participarea lor la acțiune nu ar avea un impact negativ asupra securității Uniunii.
5. În cazul în care Uniunea Europeană implementează Programul Europa Digitală prin aplicarea articolelor 185 și 187 din Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, Republica Moldova și entitățile juridice din Republica Moldova pot participa la structurile juridice create în temeiul dispozițiilor respective, în conformitate cu actele juridice ale Uniunii Europene care au fost sau vor fi adoptate pentru instituirea structurilor juridice respective.
6. Republica Moldova ia toate măsurile necesare, după caz, pentru a se asigura că bunurile și serviciile achiziționate în Republica Moldova sau importate în Republica Moldova, care sunt finanțate parțial sau integral în temeiul acordurilor de grant și/sau al contractelor încheiate pentru realizarea activităților în conformitate cu prezentul Acord, sunt scutite de taxe vamale, taxe de import și alte impuneri fiscale, inclusiv TVA, care sunt aplicabile în Republica Moldova.
7. Reprezentanții Republicii Moldova au dreptul de a participa în calitate de observatori la comitetul menționat la articolul 31 din Regulamentul (UE) 2021/694, fără drept de vot și pentru punctele care privesc Republica Moldova. Aceștia nu vor avea dreptul de a participa la activități din cadrul obiectivelor specifice (SO) la care nu sunt asociați.
8. Cheltuielile de deplasare și diurna suportate de reprezentanții și experții din Republica Moldova în scopul participării în calitate de observatori la lucrările comitetului menționat la articolul 31 din Regulamentul (UE) 2021/694 sau la alte reuniuni legate de punerea în aplicare a Programului Europa Digitală sunt rambursate de Uniunea Europeană pe aceeași bază și în conformitate cu procedurile în vigoare pentru reprezentanții Statele membre ale Uniunii Europene.

Articolul 3

Contribuția financiară

1. Participarea Republicii Moldova sau a entităților juridice din Republica Moldova la Programul Europa Digitală este condiționată de contribuția financiară a Republicii Moldova la program și de costurile de gestionare, execuție și funcționare aferente în cadrul bugetului general al Uniunii Europene (denumit în continuare "bugetul Uniunii").
2. Contribuția financiară ia forma sumei dintre:
 - a) o contribuție operațională; și
 - b) o taxă de participare.
3. Contribuția financiară ia forma unei plăți anuale efectuate în două tranșe și este datorată în termen de cel mult 60 de zile de la emiterea cererii de fonduri de către Comisie în conformitate cu Anexa I punctul II punctul 2.
4. Contribuția operațională acoperă cheltuielile operaționale și de sprijin ale Programului și este suplimentară, atât în materie de credite de angajament, cât și în materie de credite de

plată, față de sumele înscrise în bugetul Uniunii adoptat definitiv pentru Programul Europa Digitală.

5. Contribuția operațională se bazează pe o cheie de contribuție definită ca raportul dintre produsul intern brut (PIB) al Republicii Moldova la prețurile pieței și PIB-ul Uniunii Europene la prețurile pieței. PIB-urile la prețurile pieței care urmează să fie aplicate sunt stabilite de serviciile specializate ale Comisiei, pe baza celor mai recente date statistice disponibile pentru calculele bugetare din anul anterior anului în care trebuie efectuată plata anuală.

Ajustările acestei chei de contribuție sunt prevăzute în Anexa I.

6. Contribuția operațională se calculează aplicând cheia de contribuție, astfel cum a fost ajustată, creditelor de angajament înscrise în bugetul Uniunii adoptat definitiv pentru anul aplicabil pentru finanțarea Programului Europa Digitală,
7. Taxa de participare este de 4 % din contribuția operațională anuală calculată în conformitate cu alineatele (5) și (6) din prezentul Articol și este eşalonată astfel cum se prevede în Anexa I. Taxa de participare nu constituie obiectul unor ajustări sau corecții retroactive.
8. Uniunea Europeană furnizează Republicii Moldova informații referitoare la participarea sa financiară, astfel cum sunt incluse în informațiile bugetare, contabile, de performanță și de evaluare furnizate autorităților bugetare și de descărcare de gestiune ale Uniunii Europene cu privire la Programul Europa Digitală. Informațiile respective sunt furnizate ținând seama în mod corespunzător de normele Uniunii Europene și ale Republicii Moldova privind confidențialitatea și protecția datelor și nu aduc atingere informațiilor pe care Republica Moldova are dreptul să le primească în temeiul Anexei III.
9. Toate contribuțiile Republicii Moldova sau plățile din partea Uniunii Europene, precum și calcularea sumelor datorate sau care urmează să fie primite se efectuează în euro.

Articolul 4 **Reciprocitate**

1. Persoanele juridice stabilite în Uniunea Europeană pot participa la programele, proiectele și acțiunile Republicii Moldova echivalente cu Programul Europa Digitală, în conformitate cu legislația Republicii Moldova.
2. Lista neexhaustivă a programelor, proiectelor și acțiunilor echivalente ale Republicii Moldova este prevăzută în Anexa II.
3. Finanțarea entităților juridice stabilite în Uniunea Europeană de către Republica Moldova se supune legislației Republicii Moldova care reglementează funcționarea programelor, proiectelor și acțiunilor de desfășurare. În cazul în care finanțarea nu este furnizată, entitățile juridice stabilite în Uniunea Europeană pot participa prin mijloace proprii.

Articolul 5 **Monitorizare, evaluare și raportare**

1. Fără a aduce atingere responsabilităților Comisiei, ale Oficiului European de Luptă Antifraudă (OLAF) și ale Curții de Conturi a Uniunii Europene în ceea ce privește

monitorizarea și evaluarea Programului Europa Digitală, participarea Republicii Moldova la Programul respectiv este monitorizată în permanență, pe bază de parteneriat, implicând Comisia și Republica Moldova.

2. Normele privind buna gestiune financiară, inclusiv controlul financiar, recuperarea și alte măsuri antifraudă în legătură cu finanțarea acordată de Uniunea Europeană în temeiul prezentului Acord sunt prevăzute în Anexa III.

Articolul 6

Dispoziții finale

1. Prezentul Acord intră în vigoare la data la care părțile și-au notificat reciproc finalizarea procedurilor lor interne necesare în acest scop.
2. Prezentul Acord se aplică din data de 1 ianuarie 2024. Acesta rămâne în vigoare atât timp cât este necesar pentru toate proiectele și acțiunile finanțate prin Programul Europa Digitală, pentru toate acțiunile necesare pentru protejarea intereselor financiare ale Uniunii Europene și pentru toate obligațiile financiare care decurg din punerea în aplicare a prezentului Acord între Părți să fie finalizate.
3. Uniunea Europeană și Republica Moldova pot aplica prezentul Acord cu titlu provizoriu, în conformitate cu procedurile și legislația lor internă. Aplicarea provizorie începe la data la care Părțile și-au notificat reciproc finalizarea procedurilor lor interne necesare în acest scop.
4. În cazul în care Republica Moldova notifică Comisiei, acționând în numele Uniunii Europene, că nu își va finaliza procedurile interne necesare pentru intrarea în vigoare a prezentului Acord, prezentul Acord încetează să se aplice cu titlu provizoriu de la data primirii notificării de către Comisie, care constituie data încetării în sensul prezentului Acord.
5. Aplicarea prezentului Acord poate fi suspendată de Uniunea Europeană în cazul neplății contribuției financiare sau operaționale datorate de Republica Moldova în conformitate cu punctul II punctul 3 din Anexa I.

Suspendarea aplicării prezentului Acord este notificată Moldovei de către Comisie printr-o scrisoare oficială de notificare care intră în vigoare la 15 zile de la primirea notificării respective de către Republica Moldova.

În cazul suspendării aplicării prezentului Acord, persoanele juridice stabilite în Republica Moldova nu sunt eligibile să participe la procedurile de atribuire care nu au fost încă finalizate la momentul intrării în vigoare a suspendării. O procedură de atribuire se consideră finalizată atunci când au fost asumate angajamente juridice ca urmare a procedurii respective.

Suspendarea nu afectează angajamentele juridice asumate cu persoanele juridice stabilite în Republica Moldova înainte de intrarea în vigoare a suspendării. Prezentul Acord continuă să se aplice acestor angajamente juridice.

Uniunea Europeană notifică imediat Republica Moldova de îndată ce valoarea [integrală] a contribuției financiare datorate a fost primită de Uniunea Europeană. Suspendarea se revocă cu efect imediat după această notificare.

Începând cu data revocării suspendării, entitățile juridice din Republica Moldova sunt din nou eligibile în procedurile de atribuire inițiate după această dată și în procedurile de

atribuire inițiate înainte de această dată, pentru care termenele de depunere a cererilor nu au expirat.

6. Oricare dintre Părți poate denunța prezentul Acord în orice moment printr-o notificare scrisă prin care informează despre intenția de a-l denunța. Denunțarea intră în vigoare la trei luni calendaristice de la data la care notificarea scrisă ajunge la destinatar. Data la care denunțarea produce efecte constituie data denunțării în sensul prezentului Acord.
7. În cazul în care prezentul Acord încetează să se aplice cu titlu provizoriu în conformitate cu alineatul (4) din prezentul Articol sau este denunțat în conformitate cu alineatul (6) din prezentul Articol, Părțile convin că:
 - (a) programele, proiectele și acțiunile pentru care au fost asumate angajamente juridice în cursul aplicării provizorii și/sau după intrarea în vigoare a prezentului Acord și înainte ca prezentul Acord să înceteze să se aplice sau să fie denunțat, continuă până la finalizarea lor în condițiile prevăzute în prezentul Acord;
 - (b) contribuția financiară anuală a anului N în cursul căruia prezentul Acord încetează să se aplice cu titlu provizoriu sau este denunțat se plătește integral în conformitate cu Articolul 3.

Părțile stabilesc de comun acord orice alte consecințe ale denunțării sau încetării aplicării provizorii a prezentului Acord.

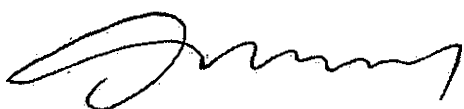
8. Prezentul Acord poate fi modificat numai în scris, cu acordul comun al Părților. Intrarea în vigoare a modificărilor va urma aceeași procedură ca cea aplicabilă pentru intrarea în vigoare a prezentului Acord.
9. Anexele la prezentul Acord constituie parte integrantă a prezentului Acord.

Prezentul Acord este redactat în două exemplare, în limbile română și engleză, fiecare text fiind în egală măsură autentic. În caz de divergențe de interpretare, textul în limba engleză va prevala.

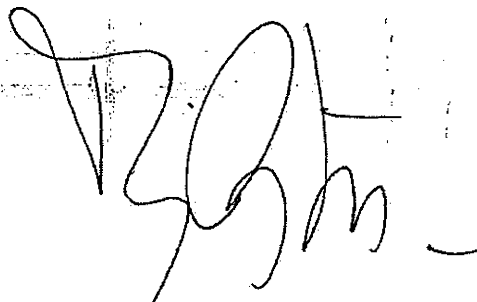
Încheiat la Bruxelles, în această zi de 19 februarie a anului 2024.

PENTRU REPUBLICA MOLDOVA

PENTRU UNIUNEA EUROPEANĂ



Dumitru ALAIBA
Vicepremier
Ministrul Dezvoltării Economice și
Digitalizării



Thierry BRETON
Comisar pentru Piața Internă

ANEXA I: Norme care reglementează contribuția financiară a Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027)

ANEXA II: Lista neexhaustivă a programelor, proiectelor și acțiunilor echivalente ale Republicii Moldova

ANEXA III: Buna gestiune financiară

PROTOCOL: Protocol privind suspendarea contribuției financiare a Republicii Moldova din cauza circumstanțelor excepționale cauzate de războiul de agresiune neprovocat împotriva Ucrainei

ANEXA I

Normele care reglementează contribuția financiară a Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027)

I. Calcularea contribuției financiare a Republicii Moldova

1. Contribuția financiară a Republicii Moldova la Programul Europa Digitală se stabilește anual, proporțional și în plus față de suma disponibilă în fiecare an în bugetul Uniunii pentru creditele de angajament necesare pentru gestionarea, executarea și funcționarea Programului Europa Digitală.
2. Taxa de participare menționată la Articolul 3 alineatul (7) din prezentul Acord se eșalonează după cum urmează:
 - 2024: 2%;
 - 2025: 2,5%;
 - 2026: 3%;
 - 2027: 4%.
3. În conformitate cu Articolul 3 alineatul (5) din prezentul Acord, contribuția operațională care trebuie să o achite Republica Moldova pentru participarea sa la Programul Europa Digitală va fi calculată pentru exercițiile financiare respective prin aplicarea unei ajustări a cheii de contribuție.

Ajustarea cheii de contribuție este:

$$\text{Cheia de Contribuție Ajustată} = \text{Cheie de Contribuție} \times \text{Coeficient}$$

Coeficientul utilizat pentru calculul de mai sus în vederea ajustării cheii de contribuție este de 0,95.

II. Plata contribuției financiare a Republicii Moldova

1. Comisia comunică Republicii Moldova, cât mai curând posibil și cel târziu la emiterea primei cereri de fonduri din exercițiul financiar, următoarele informații:
 - a. sumele în credite de angajament din bugetul Uniunii adoptat definitiv pentru anul în cauză pentru liniile bugetare care acoperă participarea Republicii Moldova la Programul Europa Digitală;
 - b. cuantumul taxei de participare menționate la Articolul 3 alineatul (7) din prezentul Acord;

Pe baza proiectului său de buget, Comisia furnizează o estimare a informațiilor pentru anul următor în temeiul literelor (a) și (b) cât mai curând posibil și cel târziu până la data de 1 septembrie a exercițiului financiar.

2. Comisia emite, cel târziu în lunile aprilie și iunie ale fiecărui exercițiu financiar, o cerere de fonduri adresată Republicii Moldova corespunzătoare contribuției sale în temeiul prezentului Acord.

Cererea de fonduri prevede plata contribuției Republicii Moldova în termen de cel mult 60 de zile de la emiterea cererii de fonduri.

3. Republica Moldova își plătește contribuția financiară în temeiul prezentului Acord în conformitate cu punctul (II) din prezenta Anexă. În absența plății de către Republica Moldova până la data scadenței, Comisia trimite o scrisoare oficială de atenționare.

Orice întârziere în plata contribuției financiare atrage după sine plata de către Republica Moldova a unor dobânzi de întârziere pentru suma restantă de la data scadenței.

Rata dobânzii pentru creanțele neachitate la data scadenței este rata aplicată de Banca Centrală Europeană principalelor sale operațiuni de refinanțare, publicată în seria C a Jurnalului Oficial al Uniunii Europene, în vigoare în prima zi calendaristică a lunii în care are loc scadența, majorată cu trei și jumătate puncte procentuale.

În cazul în care întârzierea plății contribuției este de așa natură încât poate periclita în mod semnificativ punerea în aplicare și gestionarea Programului Europa Digitală, participarea Republicii Moldova la Programul Europa Digitală va fi suspendată de Comisie ca urmare a absenței plății în termen de 20 de zile lucrătoare de la trimiterea unei scrisori oficiale de atenționare, fără a aduce atingere obligațiilor Uniunii în temeiul acordurilor de grant și/sau al contractelor deja încheiate referitoare la punerea în aplicare a acțiunilor indirecte pentru care a fost selectată Republica Moldova.

ANEXA II

Lista neexhaustivă a programelor, proiectelor și acțiunilor echivalente ale Republicii Moldova

În prezent, Republica Moldova nu are programe, proiecte, acțiuni și activități echivalente cu Programul Europa Digitală.

ANEXA III

Buna gestiune financiară

Protecția intereselor financiare și redresarea

Articolul 1

Analize și audituri

(1) Uniunea Europeană are dreptul de a efectua, în conformitate cu actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții sau organe ale Uniunii și astfel cum se prevede în acordurile și/sau contractele relevante, analize și audituri de natură tehnică, științifică, financiară sau de altă natură, la sediile oricărei persoane fizice care are reședința în Republica Moldova sau al oricărei entități juridice stabilite în Republica Moldova și care beneficiază de finanțare din partea Uniunii Europene, precum și ale oricărei părți terțe implicate în execuția fondurilor Uniunii care are reședința sau este stabilită în Republica Moldova. Aceste analize și audituri pot fi efectuate de agenți ai instituțiilor și organelor Uniunii Europene, în special ai Comisiei Europene și ai Curții de Conturi Europene, sau de alte persoane mandatate de Comisia Europeană.

(2) Agenții instituțiilor și organelor Uniunii Europene, în special ai Comisiei Europene și ai Curții de Conturi Europene, precum și celelalte persoane mandatate de Comisia Europeană au acces corespunzător la spații, lucrări și documente (atât în versiune electronică, cât și pe suport de hârtie), precum și la toate informațiile necesare pentru efectuarea acestor audituri, inclusiv dreptul de a obține o copie fizică/electronică și extrase din orice document sau conținutul oricărui suport de date deținut de persoana fizică sau juridică auditată sau de partea terță auditată.

(3) Republica Moldova nu împiedică și nu impune nici un obstacol special în calea dreptului de intrare în Republica Moldova și a accesului la sediile agenților și ale altor persoane menționate la alineatul (2), pe motivul exercitării atribuțiilor lor menționate în prezentul Articol.

(4) Analizele și auditurile pot fi efectuate, de asemenea, după suspendarea aplicării prezentului Acord în temeiul Articolului 6 alineatul (5), încetarea aplicării provizorii sau denunțarea acestuia, în condițiile stabilite în actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții sau organe ale Uniunii Europene și astfel cum se prevede în acordurile și/sau contractele relevante în legătură cu orice angajament juridic de execuție a bugetului Uniunii Europene încheiat de Uniunea Europeană înainte de data de la care suspendarea aplicării prezentului Acord în temeiul Articolului 6 alineatul (5), încetarea aplicării provizorii sau denunțarea prezentului Acord produce efecte.

Articolul 2

Combaterea neregulilor, a fraudei și a altor infracțiuni penale care afectează interesele financiare ale Uniunii

(1) Comisia Europeană și Oficiul European de Luptă Antifraudă (OLAF) sunt autorizate să efectueze investigații administrative, inclusiv verificări și inspecții la fața locului, pe teritoriul Republicii Moldova. Aceste investigații se desfășoară în conformitate cu termenii și condițiile stabilite prin actele aplicabile ale uneia sau mai multor instituții ale Uniunii.

(2) Autoritățile competente din Republica Moldova informează Comisia Europeană sau OLAF, într-un termen rezonabil, cu privire la orice fapt sau suspiciune de care au luat cunoștință cu privire la o neregulă, o fraudă sau o altă activitate ilegală care afectează interesele financiare ale Uniunii.

(3) Verificările și inspecțiile la fața locului pot fi efectuate la sediul oricărei persoane fizice care își are reședința în Republica Moldova sau al oricărei entități juridice stabilite în Republica Moldova și care primește fonduri din partea Uniunii, precum și al oricărei părți terțe implicate în execuția fondurilor Uniunii care își are reședința sau este stabilită în Republica Moldova.

(4) Controalele și inspecțiile la fața locului sunt pregătite și efectuate de Comisia Europeană sau OLAF în strânsă colaborare cu autoritatea competentă din Republica Moldova desemnată de guvernul Republicii Moldova. Autoritatea desemnată este notificată cu un termen rezonabil înainte cu privire la obiectul, scopul și temeiul juridic al verificărilor și inspecțiilor, astfel încât să poată oferi asistență. În acest scop, funcționarii autorităților competente din Republica Moldova pot participa la controalele și inspecțiile la fața locului.

(5) La cererea autorităților moldovene, controalele și inspecțiile la fața locului pot fi efectuate împreună cu Comisia Europeană sau OLAF.

(6) Agenții Comisiei și personalul OLAF au acces la toate informațiile și documentația, inclusiv la datele informatice, privind operațiunile în cauză, care sunt necesare pentru buna desfășurare a verificărilor și inspecțiilor la fața locului. Acestea pot, în special, să copieze documentele relevante.

(7) În cazul în care persoana, entitatea sau o altă parte terță se opune unei verificări sau inspecții la fața locului, autoritățile moldovenești, acționând în conformitate cu normele și reglementările naționale, asistă Comisia Europeană sau OLAF, pentru a le permite acestora să își îndeplinească datoria de a efectua un control sau o inspecție la fața locului. Această asistență include luarea măsurilor de precauție adecvate în conformitate cu legislația națională, în special în vederea protejării probelor.

(8) Comisia Europeană sau OLAF informează autoritățile moldovenești cu privire la rezultatul acestor controale și inspecții. În special, Comisia Europeană sau OLAF raportează cât mai

curând posibil autorității competente din Moldova orice fapt sau suspiciune referitoare la o neregulă de care au luat cunoștință în cursul verificării sau inspecției la fața locului.

(9) Fără a aduce atingere aplicării dreptului penal al Republicii Moldova, Comisia Europeană poate impune măsuri și sancțiuni administrative persoanelor fizice sau juridice din Republica Moldova care participă la punerea în aplicare a unui program sau a unei activități în conformitate cu legislația Uniunii Europene.

(10) În scopul punerii în aplicare corespunzătoare a prezentului Articol, Comisia Europeană sau OLAF și autoritățile competente din Republica Moldova fac periodic schimb de informații și, la cererea uneia dintre părțile la prezentul Acord, se consultă reciproc.

(11) Pentru a facilita cooperarea eficientă și schimbul de informații cu OLAF, Republica Moldova desemnează un punct de contact.

(12) Schimbul de informații între Comisia Europeană sau OLAF și autoritățile competente din Republica Moldova au loc ținând seama în mod corespunzător de cerințele de confidențialitate. Datele cu caracter personal incluse în schimbul de informații sunt protejate în conformitate cu normele aplicabile.

13. Autoritățile moldovenesti cooperează cu Parchetul European pentru a-i permite acestuia să își îndeplinească datoria de a investiga, urmări penal și pune sub acuzare autorii și complicitii infracțiunilor penale care afectează interesele financiare ale Uniunii Europene, în conformitate cu legislația aplicabilă.

Articolul 3

Recuperare și executare

(1) Deciziile adoptate de Comisia Europeană care impun o obligație pecuniară persoanelor fizice sau juridice, altele decât Statele, în legătură cu orice creanțe care decurg din Programul Europa Digitală, sunt executorii în Republica Moldova. Titlul executoriu se anexează la decizie, fără altă formalitate decât verificarea autenticității deciziei de către autoritatea națională desemnată în acest scop de Guvernul Republicii Moldova. Guvernul Republicii Moldova aduce la cunoștința Comisiei și a Curții de Justiție a Uniunii Europene autoritatea națională desemnată. În conformitate cu Articolul 4 din prezenta Anexă, Comisia Europeană are dreptul să notifice direct astfel de decizii executorii persoanelor rezidente și persoanelor juridice stabilite în Republica Moldova. Executarea silită se efectuează în conformitate cu legislația și normele de procedură ale Republicii Moldova.

(2) Hotărârile și ordonanțele Curții de Justiție a Uniunii Europene pronunțate în aplicarea unei clauze de arbitraj cuprinse într-un contract sau acord în legătură cu programele, activitățile, acțiunile sau proiectele Uniunii sunt executorii în Republica Moldova în același mod ca și deciziile Comisiei Europene menționate la alineatul (1).

(3) Curtea de Justiție a Uniunii Europene are competența de a controla legalitatea deciziei Comisiei menționate la alineatul (1) și de a suspenda executarea acesteia. Cu toate acestea, instanțele judecătorești din Republica Moldova sunt competente să soluționeze plângerile referitoare la executarea neregulamentară a deciziei.

Articolul 4

Comunicarea și schimbul de informații

Instituțiile și organele Uniunii Europene implicate în punerea în aplicare a Programului Europa Digitală sau în controlul programului respectiv au dreptul să comunice direct, inclusiv prin intermediul sistemelor de schimb electronic, cu orice persoană fizică rezidentă sau persoană juridică stabilită în Republica Moldova și care primește fonduri din partea Uniunii, precum și cu orice parte terță implicată în execuția fondurilor Uniunii rezidentă sau stabilită în Republica Moldova. Aceste persoane, entități și părți pot prezenta direct instituțiilor și organelor Uniunii Europene toate informațiile și documentele relevante pe care trebuie să le prezinte în temeiul legislației Uniunii Europene aplicabile programului Uniunii și al contractelor sau acordurilor încheiate pentru punerea în aplicare a programului respectiv.

**PROTOCOLUL PRIVIND SUSPENDAREA CONTRIBUȚIEI FINANCIARE A
REPUBLICII MOLDOVA DIN CAUZA CIRCUMSTANȚELOR EXCEPȚIONALE
CAUZATE DE RĂZBOIUL DE AGRESIUNE NEPROVOCAT ÎMPOTRIVA
UCRAINEI**

Părțile,

AVÂND ÎN VEDERE Articolul 3 și Articolul 6 alineatul (5) și Anexa I la prezentul Acord,

AVÂND ÎN VEDERE Acordul sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046,

CONVENIND ASUPRA următoarelor prevederi, care se anexează la Acordul dintre Uniunea Europeană și Republica Moldova privind participarea Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (denumit în continuare "Acordul de Asociere") și completează Anexa la Acord sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046:

Articolul 1

(1) Părțile convin că următoarele dispoziții ale Acordului de Asociere se suspendă în conformitate cu normele Acordului sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și privind anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046:

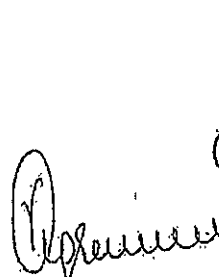
- Articolul 3 "Contribuția financiară"
- Articolul 6 alineatul (5) "Dispoziții finale"
- Anexa I – "Norme care reglementează contribuția financiară a Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027)"

(2) Pentru evitarea îndoielilor, suspendarea dispozițiilor menționate la alineatul (1) din prezentul Articol încetează în conformitate cu normele stabilite în Acord sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.

Articolul 2

1. După intrarea în vigoare a Acordului de Asociere, suspendarea prevăzută la Articolul 1 din prezentul Protocol produce efecte odată cu încheierea Acordului sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și privind anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046.
2. Prezentul Protocol expiră la data denunțării Acordului sub forma unui schimb de scrisori între Uniunea Europeană, pe de o parte, și Republica Moldova, pe de altă parte, privind suspendarea obligațiilor financiare ale Republicii Moldova pentru participarea sa la toate programele Uniunii începând cu 1 ianuarie 2021 și anularea integrală a creanțelor constatate în conformitate cu Regulamentul (UE, Euratom) 2018/1046 intră în vigoare.

Prin prezenta, confirm că textul alăturat este copia autentică a traducerii în limba română a Acordului între Republica Moldova și Uniunea Europeană, privind participarea Republicii Moldova la Programul Europa Digitală (2021-2027), semnat la Bruxelles, 19 februarie 2024, originalul căruia este depozitat la Arhiva Tratatelor a Ministerului Afacerilor Externe.



Violeta AGRIC
Șefa Direcția Drept Internațional a
Ministerului Afacerilor Externe